

Coppia di serraggio	Coppia di serraggio (Nm)	Components to be tightened	Tightening Torque (Nm)	Componentes	Torsión indicada (Nm)	Composant à serrer	Couple de serrage (Nm)	Schraubelement	Anzugsmoment (Nm)
Viti perno ruota	15 ± 1	Wheel axle bolts	15 ± 1	Pernos del eje de la rueda	15 ± 1	Vis axe roue	15 ± 1	Radachsenschrauben	15 ± 1
Viti a brugola bloccaggio perni ruota	6 ± 1	Wheel axle allen bolts	6 ± 1	Tornillos de allen del eje de la rueda	6 ± 1	Vis Allen fixation axe roue	6 ± 1	Radachseninbusschrauben	6 ± 1
Viti a brugola bloccaggio perni ruota (Street DJ - Shiver Series - Monster Series)	10 ± 1	Wheel axle allen bolts (Street DJ - Shiver Series - Monster Series)	10 ± 1	Tornillos de allen del eje de la rueda (Street DJ - Shiver Series - Monster Series)	10 ± 1	Viti a brugola bloccaggio perni ruota (Street DJ - Shiver Series - Monster Series)	10 ± 1	Radachseninbusschrauben (Street DJ - Shiver Series - Monster Series)	10 ± 1
Tappi superiori forcella	10 ± 1	Fork's upper caps	10 ± 1	Tapas superiores	10 ± 1	Bouchons supérieurs fourche	10 ± 1	Obere Verschlüsse	10 ± 1
Viti fissaggio testa di sterzo	6 ± 1	Upper crown fixing bolts	6 ± 1	Tornillos anclaje pletina superior	6 ± 1	Vis fixation té supérieur	6 ± 1	Gabelbrücke oben Befestigungsschrauben	6 ± 1
Viti fissaggio testa di sterzo (Monster Series - Shiver DC)	10 ± 1	Upper crown fixing bolts (Monster Series - Shiver DC)	10 ± 1	Tornillos anclaje pletina superior (Monster Series - Shiver DC)	10 ± 1	Vis fixation té supérieur (Monster Series - Shiver DC)	10 ± 1	Gabelbrücke oben Befestigungsschrauben (Monster Series - Shiver DC)	10 ± 1
Viti fissaggio base di sterzo	6 ± 1	Lower crown fixing bolts	6 ± 1	Tornillos anclaje pletina inferior	6 ± 1	Vix fixation té inférieur	6 ± 1	Gabelbrücke unten Befestigungsschrauben	6 ± 1
Viti fissaggio base di sterzo (Monster Series - Shiver DC)	10 ± 1	Lower crown fixing bolts (Monster Series - Shiver DC)	10 ± 1	Tornillos anclaje pletina inferior (Monster Series - Shiver DC)	10 ± 1	Vix fixation té inférieur (Monster Series - Shiver DC)	10 ± 1	Gabelbrücke unten Befestigungsschrauben (Monster Series - Shiver DC)	10 ± 1
Viti fissaggio parafango	6 ± 1	Fender fixing bolts	6 ± 1	Tornillos anclaje guardabarros	6 ± 1	Vis fixation garde-boue	6 ± 1	Kotflügelbefestigungsschrauben	6 ± 1
Viti fissaggio supporto manubrio (tutte doppia piastra tranne 888 Series)	10 ± 1	Handlebar clamp fixing bolts (all dual crown forks except 888 Series)	10 ± 1	Tornillos anclaje soporte manillar (todas horquillas con doble pletina excepto 888 Series)	10 ± 1	Vis fixation support guidon (tous les modèles à double té sauf 888 Series)	10 ± 1	Lenkerhalterbefestigungsschrauben (alle Doppetele-Gabelbrücke Gabeln außer 888 Series)	10 ± 1
Viti fissaggio supporto manubrio (888 Series)	6 ± 1	Handlebar clamp fixing bolts (888 Series)	6 ± 1	Tornillos anclaje soporte manillar (888 Series)	6 ± 1	Vis fixation support guidon (888 Series)	6 ± 1	Lenkerhalterbefestigungsschrauben (888 Series)	6 ± 1
Viti bloccaggio pomelli ECC5 ed ETA	2 ± 0,5	ECC5 and ETA knobs fixing bolts	2 ± 0,5	Tornillos anclaje tapones ECC5 y ETA	2 ± 0,5	Vis fixation boutons ECC5 et ETA	2 ± 0,5	ECC5 und ETA Knopf Befestigungsschrauben	2 ± 0,5
Dadi di fondo bloccaggio pompanti e cartucce	10 ± 1	Pumping rods and cartridges fixing foot nuts	10 ± 1	Tuercas de fondo bloqueo varillas y cartuchos	10 ± 1	Écrous de fond serrage tiges amortisseurs et cartouches	10 ± 1	Pumpelemente- und Kartuschenbefestigungs bodenmuttern	10 ± 1
Viti di fondo bloccaggio cartucce (Monster Series)	25 ± 1	Cartridges fixing foot nuts (Monster Series)	25 ± 1	Tornillos de fondo bloqueo cartuchos (Monster Series)	25 ± 1	Vis de fond serrage cartouches (Monster Series)	25 ± 1	Kartuschenbefestigungs bodenschrauben (Monster Series)	25 ± 1
Perni bloccaggio V-brake	9 ± 1	V-brake pins	9 ± 1	Pernos frenos V-brake	9 ± 1	Pivots freins V-brake	9 ± 1	V-Brake-Schrauben	9 ± 1
Viti bloccaggio pomelli pompanti con regolazione inferiore esterna	2 ± 0,5	Pumping rods knobs fixing screws with lower, external adjustment	2 ± 0,5	Tornillos anclaje tapones varillas con regulación inferior externa	2 ± 0,5	Vis serrage boutons tiges amortisseurs avec réglage inférieur extérieur	2 ± 0,5	Knopfsbefestigungsschrauben für Pumpelemente mit äußerer, unterer	2 ± 0,5
Grani bloccaggio pomelli di precarico	1,5 ± 0,2	Preload knobs fixing pins	1,5 ± 0,2	Clavijas de bloqueo tapones de precarga	1,5 ± 0,2	Goupilles serrage boutons précharge	1,5 ± 0,2	Vorspannungsknopfbefestigungsstifte	1,5 ± 0,2
Vite spurgo aria	2 ± 0,5	Air bleed screw	2 ± 0,5	Tornillo salida de aire	2 ± 0,5	Vis purge air	2 ± 0,5	Entlüftungsschraube	2 ± 0,5
Viti archetto (Monster Series - Street DJ)	6 ± 1	Arch bolts (Monster Series - Street DJ)	6 ± 1	Tornillos arco (Monster Series - Street DJ)	6 ± 1	Vis arceau (Monster Series - Street DJ)	6 ± 1	Bügelsschrauben (Monster Series - Street DJ)	6 ± 1